

Foto: AFP



Primer Nobel chino

Agencias/Almora Villanueva

Allegria y tristeza, orgullo y decepción fueron algunas de las sensaciones con que el pueblo chino recibió la noticia de que el escritor nacionalizado francés Gao Xingjian ganó el Premio Nobel de Literatura 2008. Por primera vez el galardón que otorga la Academia Sueca hace 99 años, creyó en un chino, pero hay un aspecto que resumbió en la buena noticia: parte importante de la obra de Xingjian fue prohibida y quemada para la Revolución Cultural de Mao Tse Tung.

En el período de 1966 a 1976, Gao Xingjian fue enviado a los campos de re-educación y se vio obligado a quemar una novela que contenía todos sus textos inéditos. En 1979 el escritor pudo recuperar su país. En 1986 las autoridades chinas prohibieron su obra de teatro "La otra orilla" y Gao Xingjian abandonó el país para radicarse un año más tarde en París como refugiado político. En 1989, Gao Xingjian renunció formalmente al partido comunista chino, a causa de la masacre de la plaza de Tiananmen, en Pekín. Fue durante esa época cuando realizó la primera exploración en las técnicas de ficción moderna que comenzó un gran debate en el mundo literario chino al cuestionar el realismo social, fugarse siempre de la literatura bajo el mandato de Mao Tse Tung.

Según la Real Academia sueca de Letras, Gao Xingjian, de 69 años, merece el galardón por "una obra de valiosa universal, por su profunda amargura e independencia lingüística, que abrió nuevas ventanas a la novela y al drama chino".

El jurado destacó a la novela "La Montaña del Alma" como "una de esas raras creaciones literarias que no pueden ser comprendidas sino desde una profunda reflexión".

GAO XINGJIAN ES EL PRIMER CHINO QUE RECIBE EL PREMIO NOBEL DE LITERATURA. EL AUTOR, DESCONOCIDO EN CHILE, FUE PROHIBIDO EN SU PAÍS DE ORIGEN, PERO RECONOCIDO AYER POR LA ACADEMIA SUECA POR SU APOORTE AL CONOCIMIENTO MUNDIAL.

gosa, entre ellas al mismo tiempo no escrita, pero decisiva en esta carrera). De su segunda novela, "El libro de un hombre solo", la Academia Sueca dijo que el chino "encuentra el ajuste de cuentas con la Revolución Cultural. Con una sinceridad sin límites, el autor narra sus experiencias como activista político, víctima y observador externo".

El director de la academia, Henric Engbladt, clasificó a Gao Xingjian como un gran escritor, artesano de la prosa y el drama. "Ofrece a los lectores del mundo entero un conocimiento de alguien universal", dijo. Por su parte, el autor manifestó ayer a los medios franceses su sorpresa debido a que no figura entre los favoritos. "Quiero estar mejor así. Es un honor, pero aún no he tenido tiempo de darme cuenta", subrayó.

Según Marlene Hombert, su editora francesa, Gao Xingjian "es muy modesto y extremadamente fiel a sus convicciones. Es una persona que lucha por la libertad política de su país" y su obra demuestra que "con la literatura y con el arte se puede pelear. El no sólo ha escrito en todos los idiomas, sino que además piensa. También fue el autor de la portada de su primer libro".

El Nobel de Literatura, dotado con 902.000 dólares, es generalmente el primero que se otorga, pero este año fue el quinto y último en ser entregado, en Traducción, Agotado, y

Los antecesores

Los últimos diez Nobel de Literatura fueron: Günter Grass (1999, Alemania), José Saramago (1998, Portugal), Doris Lessing (1997, India), Willem Snyman (1996, Holanda), Seamus Heaney (1995, Irlanda), Kenzaburo Oe (1994, Japón), Toni Morrison (1993, Estados Unidos), Derek Walcott (1992, Trinidad), Nadine Gordimer (1991, Sudáfrica) y Octavio Paz (1990, México).

Asistente en Chile

►Tanto en la Feria Chilena del Libro como en la Librería José Miguel Carrera los libros del último Nobel brillan por su ausencia. Opción que se prolonga al ISBN (International Standard Book Number), sistema numérico mundial que permite la identificación del libro y la edición de una obra publicada, aunque en su lista hay muchas obras de Argentina, México, Estados Unidos y España.

►Dos escritores chilenos que vivieron en China - Armando Uribe y Elvira Riquelme - dicen desconocer los

Premio Nobel chino [artículo] Ximena Villanueva.

Libros y documentos

AUTORÍA

Villanueva, Ximena

FECHA DE PUBLICACIÓN

2000

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Premio Nobel chino [artículo] Ximena Villanueva. retr.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile